



OBČINA GORNJA RADGONA



OBČINA TIŠINA

Vabilo / Einladung

V IMENU OBČINE TIŠINA IN OBČINE GORNJA RADGONA
VAS VLJUDNO VABIVA NA SVEČANO PRIREDITEV
OB VSTOPU REPUBLIKE SLOVENIJE V SCHENGENSKO OBMOČJE,
KI BO

V ČETRTEK, 20. DECEMBRA 2007, OB 20.00 URI
V GOSTILNI MENCIGAR NA KRAJNI.

OB TEJ SVEČANOSTI BOMO IMELI PRIJATELJSKI RAZGOVOR S PREDSTAVNIKI
POLICIJE S SLOVENSKE STRANI KAKOR TUDI IZ SOSEDNJE AVSTRIJE. NA TO
SVEČANOST STA VABLJENA TUDI ŽUPANA SOSEDNIH OBČIN IZ AVSTRIJE. PO
KONČANEM RAZGOVORU BO SLEDILA VEČERJA. PO VEČERJI PA BOMO NAJPREJ
OBISKALI MEJNI PREHOD GORNJA RADGONA, NATO PA ŠE MEJNI PREHOD GED-
EROVCI, KJER BOMO OB 00.01 URI DVIGNILI ZAPORNICE IN TAKO SIMBOLIČNO
VSTOPILI V SCHENGENSKO OBMOČJE.

PRISRČNO POZDRAVLJENI IN VLJUDNO VABLJENI!

ŽUPAN OBČINE TIŠINA
JOŽEF POREDOŠ, L.R.



* * * * *

ŽUPAN OBČINE GORNJA RADGONA
ANTON KAMPUŠ, L.R.



PROSIMO, DA SVOJO UDELEŽBO POTRDITE NAJKASNEJE DO 17. DECEMBRA
2007 NA TELEFONSKO ŠTEVILKO 539 17 10 (OBČINA TIŠINA).

IN NAHMEN DER GEMEINDEN TIŠINA UND GORNJA RADGONA
LADEN WIR SIE HÖFFLICH ZUR FEIER
"EINTRITT SLOWENIENS INS SCHENGEN BEREICH" EIN.

DIE FEIER FINDET AM DONNERSTAG, DEN 20. DEZEMBER 2007
UM 20.00 UHR
MIT BEGINN IM GASTHAUS MENCIGAR IN KRAJNA STATT.

GELEGENTLICH WIRD EIN FREUNDLICHES GESPRÄCH MIT DIE POLIZEIVER-
TRETERN VON DER SLOWENISCHER UND DER ÖSTERREICHISCHER SEITE VER-
LAUFEN. ZU DIESER FEIER SIND AUCH DIE BÜRGERMEISTERN VON NACHBAR-
LICHEN GEMEINDEN AUS ÖSTERREICH EINGELADEN. NACH DEM GESPRÄCH
FOLGT DAS ABENDESSEN. NACH DEM ABENDESSEN WERDEN WIR ZUERST DER
GRENZEÜBERGANG GORNJA RADGONA UND DANACH NOCH DER GRENZEÜBER-
GANG GEDEROVCI BESUCHEN, WO WIR UM 00.01 UHR DIE SPERREN HEBEN UND
SO SYMBOLISCH INS SCHENGEN BEREICH EINTRETEN WERDEN.

MIT FREUNDLICHEN GRÜßEN UND HERZLICH WILLKOMMEN!

BÜRGERMEISTER
DER GEMEINDE TIŠINA
JOŽEF POREDOŠ



* * * * *

BÜRGERMEISTER
DER GEMEINDE GORNJA RADGONA
ANTON KAMPUŠ



WIR BITTEN SIE UM BESTÄTIGUNG IHRER TEILNAHME BIS 17. DEZEMBER
2007 AN TELEFONNUMMER : + 386 2 539 17 10 (GEMEINDE TIŠINA).